U.G. 3rd Semester Examination - 2021

SANSKRIT

[PROGRAMME]

Skill Enhancement Course (SEC)

Course Code : SANS-G-SEC-T-1

Full Marks : 40 Time : 2 Hours

The figures in the right-hand margin indicate marks. Candidates are required to give their answers in their own words as far as practicable.

1. Answer any **five** questions: 2×5=10

যে-কোনো **পাঁচটি** প্রশ্নের উত্তর দাও ঃ

i) Mention the name of the Buddhist text, where 64 scripts are mentioned. Name the first and second scripts of that list.

কোন্ বৌদ্ধ গ্রন্থে ৬৪ প্রকার লিপির নাম পাওয়া যায়? সেই তালিকার অন্তর্গত প্রথম ও দ্বিতীয় লিপিটির নাম লেখ।

ii) Name any two Indian palaeographist who have furnished their thoughts regarding antiquity of writing.

দুইজন ভারতীয় লিপিবিশারদের নাম লেখ, যাঁরা ভারতীয় লেখনকলার ইতিহাসে তাঁদের অবদান রেখেছেন।

iii) What is the language and script of Ashokan inscriptions?

অশোকের অভিলেখের ভাষা ও লিপি কি?

iv) Cite the Devanāgarī equivalents of the following Brāhmī letters:

নীচের ব্রাহ্মী বর্ণমালাগুলির দেবনাগরী রূপ দাও ।

𑀢 , 𑀥

v) Cite the Brāhmī equivalents of the following Devanāgarī letters:

নীচের দেবনাগরী বর্ণমালার ব্রাহ্মীরূপ দাও ঃ

झ , ध

vi) Write any two palaeographic features of Kharoṣṭī script.

খরোষ্ঠী লিপির যেকোন দুটি লিপিতাত্ত্বিক বৈশিষ্ট্য লেখ।

vii) In which script and in which language is the Allahabad Inscription written?

এলাহাবাদ অভিলেখ কোন্ ভাষা ও কোন্ লিপিতে লিখিত?

viii) What is the time period of the Medieval Bengali Script?

মধ্যযুগীয় বাংলা লিপির সময়কাল কত?

2. Answer any **four** questions: 5×4=20

যে-কোনো **চারটি** প্রশ্নের উত্তর দাও ঃ

i) Write any five palaeographic features of Medieval Bengali script.

মধ্যযুগীয় বাংলা লিপির যে-কোনো পাঁচটি লিপিতাত্ত্বিক বৈশিষ্ট্য আলোচনা কর।

ii) What is the writing direction of Kharoṣṭī script? Give an example of an inscription written in this script. Discuss the geographical distribution of this script.

খরোষ্ঠী লিপির লিখনশৈলীর অভিমুখ কিরূপ? এই লিপিতে লেখা একটি অভিলেখের উদাহরণ দাও। এই লিপির ভৌগোলিক-ভাগ সম্পর্কে লেখ।

iii) Write a short note on the history of decipherment of Brāhmī script.

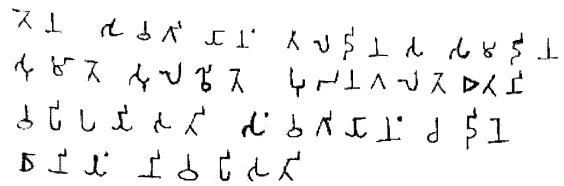
ব্রাহ্মীলিপির পাঠোদ্ধারের ইতিহাস সম্পর্কে সংক্ষিপ্ত টীকা লেখ।

iv) How many vowels are found in Aśokan-Brāhmī? Write them in Aśokan-Brāhmī script.

অশোক-ব্রাহ্মী লিপিতে কয়টি স্বরবর্ণ পাওয়া গেছে? অশোক-ব্রাহ্মী লিপিতে সেগুলি লেখ।

v) Decipher the following text from Brāhmī to Devanāgarī script:

নিম্নোক্ত অনুচ্ছেদটি ব্রাহ্মী থেকে দেবনাগরীতে রূপান্তর কর :



vi) Briefly discuss the chronological process of the evolution of Devanāgarī script.

দেবনাগরী লিপির বিবর্তনের ধারাবাহিক পদ্ধতি সম্পর্কে সংক্ষেপে আলোচনা কর।

3. Answer any **one** of the following: 10×1=10

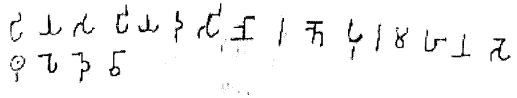
যে-কোনো **একটি** প্রশ্নের উত্তর দাও ঃ

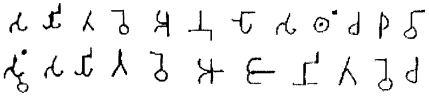
i) Write an essay about the antiquity of Indian writing system. 10

ভারতীয় লেখনকলার প্রাচীনত্ব—এই বিষয়ে একটি প্রবন্ধ রচনা কর।

ii) Decipher and rewrite the following text into modern Bengali or Devanagari script: 5+5=10

নিম্নলিখিত গ্রন্থাংশটি পাঠোদ্ধার কর এবং পুনরায় আধুনিক বঙ্গলিপি অথবা দেবনাগরী লিপিতে লেখ :

a) 

b) 

iii) Transcribe the following text from Devanāgarī to the Brāhmī script : 5+5=10

নিম্নলিখিত গ্রন্থাংশটি দেবনাগরী লিপি থেকে ব্রাহ্মীলিপিতে রূপান্তর কর :

a) लाजिना पियदसिना दुवाडसबसाभिसितेन इयं कुभाखलतिक पवतसि दिना।।

b) देवानं पियस पियदसिनो राजो धंमचरणेन भेरीघोसो अहो धंमघोसो....।।

———————